JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

SATURDAY, 26 JANUARY 2002 No. 2002/19 SAMEDI 26 JANVIER 2002

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

Saturday, 26 January 2002

GENERAL ASSEMBLY

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE ON FINANCING FOR DEVELOPMENT

Fourth session

3 p.m.-6 p.m. | 6th meeting | Conference Room 1

1. Finalization of the outcome of the Conference [3] (A/AC.257/32)

   Action on the draft outcome document

2. Adoption of the report of the Committee on its fourth session [5] (A/AC.257/L.11)

3. Closure of the session

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

Samedi 26 janvier 2002

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ PRÉPARATOIRE DE LA CONFÉRENCE INTERNATIONALE SUR LE FINANCEMENT DU DÉVELOPPEMENT

Quatrième session

15 heures à 18 heures | 6e séance | Salle de conférence 1

1. Finalisation des conclusions et décisions de la Conférence [3] (A/AC.257/32)

   Décision sur le projet de conclusions et décisions

2. Adoption du rapport du Comité sur les travaux de sa quatrième session [5] (A/AC. 257/L.11)

3. Clôture de la session

FIFTY-SIXTH REGULAR SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

The next plenary meeting of the General Assembly will be held on Thursday morning, 31 January 2002, in the General Assembly Hall.

CINQUANTE-SIXIÈME SESSION ORDINAIRE DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La prochaine séance de l'Assemblée générale aura lieu le jeudi 31 janvier 2002, le matin, dans la salle de l'Assemblée générale.

Announcement

A public meeting of the Security Council will be held on Tuesday, 29 January 2002, at 10 a.m. (sharp), in the Security Council Chamber, in connection with the situation in Africa. The guidelines for the meeting have been published as document S/2002/46 and is available at <http://www.un.int/mauritius/Documents/Africa1.htm>.

Avis

Le Conseil de sécurité tiendra une séance publique sur la situation en Afrique le mardi 29 janvier 2002 à 10 heures (précises) dans la salle du Conseil de sécurité. Les directives pour la séance ont été publiées sous la cote S/2002/46 et sont disponibles à l'adresse suivante : <http:// www.un.int/mauritius/Documents/Africa1.htm>.

Monday, 28 January 2002

SECURITY COUNCIL

10 a.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

UNIFIL (S/2002/5)

Liberia

Other matters

SECURITY COUNCIL COMMITTEE ESTABLISHED PURSUANT TO RESOLUTION 661 (1990) CONCERNING THE SITUATION BETWEEN IRAQ AND KUWAIT

3.30 p.m.	229th meeting* (closed)	Conference Room 7

* The Chairman will give an oral briefing to interested members of the United Nations in the same conference room, immediately after the meeting. Following the oral briefing to members of the United Nations, the Chairman will give a briefing to the press.

GENERAL ASSEMBLY

Fifty-sixth session

THIRD COMMITTEE

10 a.m. - 1 p.m.	56th meeting	General Assembly Hall
3 p.m. - 6 p.m.	57th meeting	General Assembly Hall

Elimination of racism and racial discrimination [117] (A/56/3, A/56/18 and Corr.1, A/56/48, A/56/228, A/CONF.189/12, A/56/71-E/2001/65, A/56/79, A/56/94, A/56/364, A/56/481, A/56/647, A/56/649, A/56/673)

Lundi 28 janvier 2002

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 heures	consultations plénières (privées)	Salle de consultations

FINUL (S/2002/5)

Libéria

Questions diverses

COMITÉ DU CONSEIL DE SÉCURITÉ CRÉÉ PAR LA RÉSOLUTION 661 (1990) CONCERNANT LA SITUATION ENTRE L'IRAQ ET LE KOWEÏT

15 h 30	229e séance* (privée)	Salle de conférence 7

* À l'issue de la séance, le Président tiendra une réunion d'information à l'intention des membres intéressés de l'Organisation des Nations Unies dans la même salle de conférence. Après cette réunion, le Président tiendra une réunion d'information pour la presse.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Cinquante-sixième session

TROISIÈME COMMISSION

10 heures à 13 heures	56e séance	Salle de l'Assemblée générale
15 heures à 18 heures	57e séance	Salle de l'Assemblée générale

Élimination du racisme et de la discrimination raciale [117] (A/56/3, A/56/18 et Corr.1, A/56/48, A/56/228, A/CONF.189/12, A/56/71-E/2001/65, A/56/79, A/56/94, A/56/364, A/56/481, A/56/647, A/56/649, A/56/673)

Statement by the High Commissioner for Human Rights

Statement on behalf of the Special Rapporteur on contemporary forms of racism, racial discrimination, xenophobia and related intolerance

General discussion

Déclaration du Haut Commissaire aux droits de l'homme

Déclaration au nom du Rapporteur spécial sur les formes contemporaines de racisme, la discrimination raciale, la xénophobie et l'intolérance qui y est associée

Débat général

GENERAL ASSEMBLY

AD HOC COMMITTEE ESTABLISHED BY GENERAL ASSEMBLY RESOLUTION 51/210 OF 17 DECEMBER 1996 (MEASURES TO ELIMINATE INTERNATIONAL TERRORISM)

Sixth session

10 a.m.-1 p.m.	22nd meeting	Trusteeship Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	23rd meeting	Trusteeship Council Chamber

Documents A/AC.252/L.10, General Assembly Res/56/88, A/C.6/56/L.9 and A/56/37

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ SPÉCIAL CRÉÉ PAR LA RÉSOLUTION 51/210 DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EN DATE DU 17 DÉCEMBRE 1996 (MESURES EN VUE D'ELIMINER LE TERRORISME INTERNATIONAL)

Sixième session

10 heures à 13 heures	22e séance	Salle du Conseil de tutelle
15 heures à 18 heures	23e séance	Salle du Conseil de tutelle

Documents A/AC.252/L.10, Res/56/88 de l'Assemblée générale, A/C.6/56/L.9 et A/56/37

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

COMMITTEE ON THE ELIMINATION OF DISCRIMINATION AGAINST WOMEN

Twenty-sixth session

10 a.m.-1 p.m.	545th meeting	Conference Room 3
3 p.m.-5 p.m.	546th meeting	Conference Room 3

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [5]

Introduction and consideration of the combiened third and fourth periodic reports of Sri Lanka (CEDAW/C/LKA/3-4)

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

COMITÉ POUR L'ÉLIMINATION DE LA DISCRIMINATION À L'ÉGARD DES FEMMES

Vingt-sixième session

10 heures à 13 heures	545e séance	Salle de conférence 3
15 heures à 17 heures	546e séance	Salle de conférence 3

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes formes de discrimination à l'égard des femmes [5]

Présentation et examen des troisième et quatrième rapports périodiques combinés de Sri Lanka (CEDAW/C/LKA/3 et 4)

WORKING GROUP OF THE WHOLE

5 p.m.-6 p.m. — closed meeting — Conference Room 3

Implementation of article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [6]

Ways and means of expediting the work of the Committee [7]

GROUPE DE TRAVAIL PLÉNIER

17 heures à 18 heures — séance privée — Salle de conférence 3

Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [6]

Moyens d'accélérer les travaux du Comité [7]

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT ACTING AS THE PREPARATORY COMMITTEE FOR THE WORLD SUMMIT ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT

Second preparatory session

10 a.m.-1 p.m. — 1st meeting — Conference Room 1

1. Opening of the session

2. Adoption of the agenda and organization of work [1]

   Accreditation of intergovernmental organizations and non-governmental organizations

3. Presentation of the report of the Secretary-General [2]

   Presentation of results of intergovernmental meetings and processes

   (E/CN.17/2002/PC.2/1 and Add.1, E/CN.17/2002/PC.2/2-16, E/CN.17/2002/PC.2/MISC.1, E/CN.17/2002/PC.2/CRP.1, BACKGROUND PAPERS: E/CN.17/2002/PC.2/BP/1-15)

3 p.m.-6 p.m. — 2nd meeting — Conference Room 1

Presentation of the results of regional preparatory committees [2]

(E/CN.17/2002/PC.2/1 and Add.1, E/CN.17/2002/PC.2/2-16, E/CN.17/2002/PC.2/MISC.1, E/CN.17/2002/PC.2/CRP.1, BACKGROUND PAPERS: E/CN.17/2002/PC.2/BP/1-15)

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE CONSTITUÉE EN COMITÉ PRÉPARATOIRE DU SOMMET MONDIAL POUR LE DÉVELOPPEMENT DURABLE

Deuxième session préparatoire

10 heures à 13 heures — 1re séance — Salle de conférence 1

1. Ouverture de la session

2. Adoption de l'ordre du jour et organisation des travaux [1]

   Accréditation des organisations intergouvernementales et des organisations non gouvernementales

3. Présentation du rapport du Secrétaire général [2]

   Présentation des résultats des réunions et processus intergouvernementaux

   (E/CN.17/2002/PC.2/1 et Add.1, E/CN.17/2002/PC.2/2 à 16, E/CN.17/2002/PC.2/MISC.1, E/CN.17/2002/PC.2/CRP.1, BACKGROUND PAPERS: E/CN.17/2002/PC.2/BP/1 à 15)

15 heures à 18 heures — 2e séance — Salle de conférence 1

Présentation des résultats des réunions des comités préparatoires régionaux [2]

(E/CN.17/2002/PC.2/1 et Add.1, E/CN.17/2002/PC.2/2 à 16, E/CN.17/2002/PC.2/MISC.1, E/CN.17/2002/PC.2/CRP.1, BACKGROUND PAPERS: E/CN.17/2002/PC.2/BP/1 à 15)

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

First regular session for 2002

11 a.m. - 1 p.m.	1st meeting	Conference Room 2
3 p.m. - 6 p.m.	2nd meeting	Conference Room 2

1. Organizational matters [1] (DP/2002/L.1, DP/2001/20, DP/2002/1, DO/2002/2, DP/2002/CRP.1)

2. UNDP: Business Plans, 2000-2003 [2] (DP/2002/CRP.3, DP/2002/CRP.2)

[There will a meeting of the donnors group on Monday, 28 January 2002, at 9.30 a.m. in Conference Room D.]

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Première session ordinaire pour 2002

11 heures à 13 heures	1re séance	Salle de conférence 2
15 heures à 18 heures	2e séance	Salle de conférence 2

1. Questions d'organisation [1] (DP/2002/L.1, DP/2001/20, DP/2002/1, DO/2002/2, DP/2002/CRP.1)

2. Plans d'action du PNUD pour 2000-2003 [2] (DP/2002/CRP.3, DP/2002/CRP.2)

[Une réunion du groupe des donnateurs aura lieu leu le lundi 28 janvier 2002 à 9 h 30 dans la salle de conférence D.]

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Monday, 28 January 2002

GROUP OF 77 OF THE THIRD COMMITTEE
(on the Second World Assembly on Ageing)

9 a.m. - 10 a.m.	closed meeting	Conference Room 7

GROUP OF 77 OF THE THIRD COMMITTEE
(on the elimination of racism and racial discrimination)

11 a.m. - 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 7
4 p.m. - 6 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

GROUP OF 77 OF THE SECOND COMMITTEE
(on the Word Summit on Sustainable Development)

10 a.m. - 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 5
1.30 p.m. - 2.45 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber
3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
6.30 p.m. - 9 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

LATIN AMERICAN AND CARIBBEAN GROUP

3 p.m. - 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

* * *

There will be a meeting of the Southern African Development Community (SADC) *(Third Committee)* on Monday, 28 January 2002, from 1.15 p.m. to 2 p.m. in Conference Room 10.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Lundi 28 janvier 2002

GROUPE DES 77 DE LA TROISIÈME COMMISSION
(deuxième Assemblée mondiale sur le vieillissement)

9 heures à 10 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

GROUPE DES 77 DE LA TROISIÈME COMMISSION
(élimination du racisme et de la discrimination raciale)

11 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 7
16 heures à 18 heures	réunion privée	Salle du Conseil économique et social

GROUPE DES 77 DE LA DEUXIÈME COMMISSION
(Sommet mondial pour le développement durable)

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 5
13 h 30 à 14 h 45	réunion privée	Salle du Conseil économique et social
15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 10
18 h 30 à 21 heures	réunion privée	Salle du Conseil économique et social

GROUPE D'AMÉRIQUE LATINE ET DES CARAÏBES

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 5

* * *

Une réunion de la Communauté pour le développement de l'Afrique australe *(Troisième Commission)* aura lieu le lundi 28 janvier 2002 de 13 h 15 à 14 heures dans la salle de conférence 10.

* * *

Seminar

There will be a seminar on the theme "Where is the "Social" in Sustainable Development?", organized by the World Bank, on Monday, 28 January 2002, from 1.15 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 1. All interested delegations are invited to attend. For further information, please contact the office of the World Bank (tel.: (212) 986-8306).

* * *

Round table

A round table discussion will be held on Monday, 28 January 2002, at 6.15 p.m. in Conference Room 7, on "Advancing the Sustainable Development of Oceans and Coasts in Johannesburg and Beyond", co-sponsored by the Intergovernmental Oceanographic Commission (UNESCO), the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea, Office of Legal Affairs, the Center for the Study of Marine Policy, University of Delaware, the National Ocean Service of the US National Oceanic and Atmospheric Administration and the International Coastal and Ocean Organization.

* * *

Panel discussion

There will be a panel discussion on "Rural Matters! Linkages Between Rural Development, Natural Resource Management and Food Security", organized by the World Bank, IFAD, FAO and CGIAR, on Monday, 28 January 2002, from 6.15 p.m. to 7.30 p.m. in Conference Room 1. All interested delegations are invited to attend. For further information, please contact the office of the World Bank (tel.: (212) 986-8306).

* * *

Séminaire

Un séminaire sur le thème "Où est le "social" dans le développement durable?", organisé par la Banque mondiale, aura lieu le lundi 28 janvier 2002 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 1. Toutes les délégations intéressées sont invitées. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter le bureau de la Banque mondiale (tél. : (212) 986-8306).

* * *

Table ronde

Une table ronde aura lieu le lundi 28 janvier 2002 à 18 h 15 dans la salle de conférence 7, sur le thème "Avancer le développement durable des océans et des côtes à Johannesburg et au-delà", coparrainée par la Commission océanographique intergouvernementale (UNESCO); la Division des affaires maritimes du Bureau des affaires juridiques et du droit de la mer; Center for the Study of Marine Policy (Université du Delaware); le National Ocean Service de l'US National Oceanic and Atmospheric Administration; et l'International Coastal and Ocean Organization.

* * *

Table ronde

Une table ronde sur le thème "Questions rurales! Les liens entre le développement rural, la gestion des ressources naturelles et la sécurité alimentaire", organisée par la Banque mondiale, le FIDA, la FAO et le CGIAR, aura lieu le lundi 28 janvier 2002 de 18 h 15 à 19 h 30 dans la salle de conférence 1. Toutes les délégations intéressées sont invitées. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter le bureau de la Banque mondiale (tél. : (212) 986-8306).

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The thirty-eighth session of the Advisory Board on Disarmament Matters will be held at Headquarters from 30 January to 1 February 2002 in Conference Room 8.

* * *

The Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council will hold its first meeting on Thursday morning, 31 January 2002, immediately following the adjournment of the General Assembly. This will be an organizational meeting to announce the appointment of the two Vice-Chairs as well as the provisional timetable.

* * *

There will be a meeting of the extended Bureau of the Special Session on Children on Wednesday, 6 February 2002, from 3 p.m. to 6 p.m. in the Economic and Social Council Chamber, to discuss the preparations for the special session to be held in May 2002.

* * *

The Special Committee on Peacekeeping Operations will hold its general debate on the issues before it on Monday and Tuesday, 11 and 12 February 2002. The speakers' list will open at 9 a.m. on Monday, 28 January 2002. Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers are kindly asked to contact Mr. Brent Superville (tel.: (917) 367-0067). As decided by the Bureau of the Special Committee, statements will be given in the order of registration on the speakers' list.

In light of the limited time period available to the Special Committee, the Bureau of the Special Committee would be grateful if delegations would limit their plenary statements to ten minutes.

As resolved by the General Assembly resolution 51/136, those Member States "that become personnel contributors to United Nations peacekeeping operations in years to come or that participate in the future in the Special Committee as observers for three consecutive years, shall, upon request in writing to the Chairman of the Committee, become members at the following session of the Special Committee." Member States to which this applies and which wish to become members of the Special Committee are kindly reminded to submit, if they have not already done so, their written requests to the Chairman of the Special Committee, H.E. Mr. Arthur Mbanefo (Nigeria), with a copy to the Secretary of the Committee (fax: (917) 367-2103).

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La trente-huitième session du Conseil consultatif pour les questions de désarmement aura lieu au Siège du 30 janvier au 1 février 2002 dans la salle de conférence 8.

* * *

Le Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité tiendra sa première séance le jeudi 31 janvier 2002, dans la matinée, à l'issue de la séance de l'Assemblée générale. La séance sera une séance d'organisation pour annoncer la nomination des deux vice-présidents et le calendrier provisoire.

* * *

Une réunion du Bureau élargi de la session extraordinaire consacrée aux enfants aura lieu le mercredi 6 février 2002, de 15 heures à 18 heures, dans la salle du Conseil économique et social, pour examiner les préparatifs de la session extraordinaire qui se tiendra en mai 2002.

* * *

Le Comité spécial des opérations de maintien de la paix tiendra son débat général sur les questions dont il sera saisi le lundi 11 et le mardi 12 février 2002. La liste des orateurs sera ouverte le lundi 28 janvier 2002 à 9 heures. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter M. Brent Superville (tél. : (917) 367-0067). Comme il a été décidé par le Bureau du Comité spécial, l'ordre des orateurs sera déterminé par leur ordre d'inscription.

Compte tenu du temps limité du Comité spécial, le Bureau du Comité spécial demande aux délégations de limiter leurs déclarations en séance plénière à 10 minutes.

Conformément à la résolution 51/136 de l'Assemblée générale, les États Membres "qui fourniront du personnel aux opérations de maintien de la paix dans les années à venir ou qui participeront à l'avenir aux travaux du Comité spécial pendant trois années consécutives en tant qu'observateurs deviendront, après avoir présenté une demande écrite à cet effet au Président du Comité, membres du Comité spécial à sa session suivante". Il est rappelé aux États Membres pour lesquels cela s'applique de soumettre, s'ils ne l'ont pas encore fait, une demande par écrit au Président du Comité spécial, S.E. M. Arthur Mbanefo (Nigéria), avec une copie à la Secrétaire du Comité (télécopieur : (917) 367-2103).

Member States and observers wishing to participate in the 2002 session of the Special Committee as observers are kindly reminded to address a written request to that effect to the Chairman of the Special Committee with a copy to the Secretary of the Committee (fax: (917) 367-2103).

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Commission on the Status of Women will hold open-ended informal consultations on the preparations for the forty-sixth session on Wednesday, 6 February 2002, at 10 a.m. in Conference Room 7. A note by the Bureau in preparation for that meeting is available in the Division for the Advancement of Women (DC2-1245).

* * *

The fortieth session of the Commission for Social Development will be held at Headquarters from 11 to 21 February 2002. The first meeting will take place on Monday, 11 February, at 10 a.m. in Conference Room 1. The provisional annotated agenda is contained in document E/CN.5/2002/1, and the organization of work is contained in document E/CN.5/2002/L.1.

Delegations are kindly requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Commission, Ms. Vivian Pliner-Josephs (room S-2950E; fax: (212) 963-5935).

* * *

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Bob F. Jalang'o (Kenya), on Tuesday, 12 February 2002, at 10 a.m. sharp in Conference Room 9.

* * *

United Nations Development Programme

The second informal consultation on the United Nations Development Programme *Human Development Report 2002* will be held on Wednesday, 13 February 2002, from 3 p.m. to 5 p.m. in Conference Room 5.

Il est rappelé aux États Membres et aux observateurs qui souhaitent participer à la session de 2002 session du Comité spécial en qualité d'observateurs d'en faire la demande par écrit au Président du Comité spécial, avec une copie à la Secrétaire du Comité (télécopieur : (917) 367-2103).

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

La Commission de la condition de la femme tiendra des consultations officieuses à participation non limitée sur les préparatifs de la quarante-sixième session le mercredi 6 février 2002 à 10 heures dans la salle de conférence 7. Une note préparée par le Bureau pour la séance est disponible à la Division de la promotion de la femme (DC2-1245).

* * *

La quarantième session de la Commission du développement social aura lieu au Siège du 11 au 21 février 2002. La première séance se tiendra le lundi 11 février à 10 heures dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire a été publié sous la cote E/CN.5/2002/1 et l'organisation travaux figure dans le document E/CN.5/2002/L.1.

Les délégations sont priées de soumette les noms de leurs représentants à la Secrétaire de la Commission, Mme Vivian Pliner-Josephs (bureau S-2950E; télécopieur : (212) 963-5935).

* * *

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique se réunira, sous la conduite de S.E. M. Bob F. Jalang'o (Kenya), le mardi 12 février 2002 à 10 heures (précises) dans la salle de conférence 9.

* * *

Programme des Nations Unies pour le développement

La deuxième consultation officieuse sur le *Rapport sur le développement humain 2002* du Programme des Nations Unies pour le développement aura lieu le mercredi 13 février 2002 de 15 heures à 17 heures dans la salle de conférence 5.

ANNOUNCEMENTS

At the informal meeting held on Friday, 7 December 2001, the Chairperson of Working Group II of the Disarmament Commission dealing with agenda item 5 (Practical confidence-building measures in the field of conventional arms) distributed the information provided by delegations on documents and meetings on existing confidence-building measures in the field of conventional arms. Copies of the information are available at the Department of Disarmament Affairs with Mr. Nazir Kamal (room S-3170F; tel.: (212) 963-6195), as well as with the Chairperson, Ms. Gabriela Martinic, Permanent Mission of Argentina (tel.: (212) 688-6300, extensions 226 and 224). The Chairperson would also like to remind all delegations that they might submit further information.

* * *

Background information for the forty-sixth session of the Commission on the Status of Women, including on the two thematic issues (eradicating poverty, including through the empowerment of women throughout their life cycle in a globalizing world; and environmental management and mitigation of natural disasters: a gender perspective) is available at the offices of the Division for the Advancement of Women (DC2-1245), as well as on the Web site of the Division at <http://www.un.org/womenwatch/daw/csw/46sess.htm>.

* * *

Background information on the Secretary-General's report on the priority theme "Integration of social and economic policy" of the fortieth session of the Commission for Social Development (12-22 February 2002), is available to be picked up at the office of the Director of the Division for Social Policy and Development (room DC2-1370). It can also be downloaded from the Web site of the Division at: <http://www.un.org/esa/socdev/csd/2002/htm>.

* * *

In accordance with General Assembly resolution 55/199 and Preparatory Committee I decision 2001/PC/3, the secretariat of the World Summit on Sustainable Development has prepared the list of non-governmental organizations and other major groups recommended for accreditation with the Summit and its Preparatory Committee. The list is available on the Internet at the following address: <www.johannesburgsummit.org>. The issue of accreditation of non-governmental organizations and other major groups will be under item 1 of the provisional agenda of the second session of the Commission on Sustainable Development acting as the preparatory committee of the World Summit on Sustainable Development, on the first day of the session on Monday, 28 January 2002. Governments are kindly invited to review the list ahead of the start of the session.

AVIS

À la séance officieuse, tenue le 7 décembre 2001, la Présidente du Groupe de travail II de la Commission du désarmement sur le point 5 de l'ordre du jour (Mesures de confiance concrètes dans le domaine des armes classiques) a fait distribuer la documentation fournie par les délégations sur les documents et les séances sur les mesures propres à accroître la confiance. Des exemplaires de cette documentation sont disponibles au Département des affaires de désarmement auprès de M. Nazir Kamal (bureau 3170F; tél. : (212) 963-6195), ainsi qu'auprès de la Présidente, Mme Gabriela Martinic, Mission permanente de l'Argentine (tél. : (212) 688-6300, postes 226 et 224). La Présidente rappelle à toutes les délégations qu'elles peuvent fournir de la documentation additionnelle.

* * *

On peut se procurer de la documentation de référence pour la quarante-sixième session de la Commission de la condition de la femme, y compris sur les deux questions thématiques (élimination de la pauvreté, notamment grâce au renforcement du pouvoir d'action des femmes tout au long de leur cycle de vie à l'heure de la mondialisation, et gestion de l'environnement et atténuation des effets des catastrophes naturelles : le point de vue des femmes) au Bureau de la Division de la promotion de la femme (DC2-1245), ainsi que sur le site Web de la Division à l'adresse suivante : <http://www.un.org/womenwatch/daw/csw/46sess.htm>.

* * *

On peut se procurer de la documentation de référence sur le rapport du Secrétaire général sur le thème prioritaire "Integration des politiques sociales et économiques" de la quarantième session de la Commission du développement social (12-22 février 2002) au bureau du Directeur de la Division des politiques sociales et du développement social (bureau DC2-1370) ou sur le site Web de la Division à l'adresse suivante : <http://www.un.org/esa/socdev/csd/2002/htm>.

* * *

Conformément à la résolution 55/199 de l'Assemblée générale et à la décision 2001/PC/3 du Comité préparatoire (première session), le secrétariat du Sommet mondial pour le développement social a établi une liste des organisations non gouvernementales et des autres grands groupes recommandés pour accréditation auprès du Sommet et de son Comité préparatoire. La liste est disponible sur Internet à l'adresse suivante : <www.johannesburgsummit.org>. La question de l'accréditation des organisations non gouvernementales et des autres grands groupes sera examinée au titre du point 1 de l'ordre du jour provisoire de la deuxième session de la Commission du développement durable constituée en comité préparatoire du Sommet mondial pour le développement durable, le premier jour de la session, le lundi 28 janvier 2002. Les Gouvernements sont priés d'examiner la liste avant le début de la session.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

The Group of Least Developed Countries will hold a ceremonial meeting, to mark the formal turnover of the coordinatorship of the Group from Bangladesh on Monday, 4 February 2002, at 10 a.m. in Conference Room 3.

* * *

There will be a meeting of the Group of 77 of the Third Committee *(on the Second World Assembly on Ageing)* on Tuesday, 29 January 2002, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 9.

There will be meetings of the Group of 77 of the Second Committee *(on the World Summit on Sustainable Development)* on Tuesday, 29 January 2002, from 1.30 p.m. to 2.45 p.m. and from 6.30 p.m. to 9 p.m. in Conference Room 5.

* * *

There will be a meeting of the Western European and Other States Group on Wednesday, 30 January 2002, at 4 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

Briefing

There will be a briefing on "Interactions between the World Economic Forum and the International Conference on Financing for Development", organized by the Permanent Observer Mission of Switzerland to the United Nations, on Tuesday, 29 January 2002, from 3 p.m. to 4 p.m. in Conference 9. Members of permanent missions and Secretariat staff are invited to attend.

* * *

Symposium

There will be a symposium on "Biological Weapons Convention and Bio-terrorism", hosted by the Department for Disarmament Affairs, on Wednesday, 30 January 2002, from 11.30 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5. H.E. Mr. Tibor Toth, President of the Fifth Review Conference, will be among other participants to address relevant issues. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental orgnizations and the media are invited to attend. (For further information: e-mail (ddaweb@un.org); tel.: (212) 963-3633).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Le Groupe des pays les moins avancés tiendra une cérémonie le lundi 4 février 2002 à 10 heures dans la salle de conférence 3, pour marquer la passation formelle du Bangladesh de la coordination du Groupe.

* * *

Une réunion du Groupe des 77 de la Troisième Commission *(deuxième Assemblée mondiale sur le vieillissement)* aura lieu le mardi 29 janvier 2002 de 10 heures à 13 heures dans la salle de conférence 9.

Des réunions du Groupe des 77 de la Deuxième Commission *(Sommet mondial pour le développement durable)* auront lieu le mardi 29 janvier 2002 de 13 h 30 à 14 h 45 et de 18 h 30 à 21 heures dans la salle de conférence 5.

* * *

Une réunion du Groupe des États d'Europe occidentale et autres États aura lieu le mercredi 30 janvier 2002 à 16 heures dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

Réunion d'information

Une réunion d'information sur "L'interaction entre le Forum économique mondial et la Conférence internationale sur le financement du développement", organisée par la Mission permanente d'observation de la Suisse auprès de l'Organisation des Nations Unies, aura lieu le mardi 29 janvier 2002 de 15 heures à 16 heures dans la salle de conférence 9. Les membres des missions permanentes et les fonctionnaires du Secrétariat sont invités.

* * *

Colloque

Un colloque sur le thème "La Convention sur les armes biologiques et le bioterrorisme" organisé par le Département des affaires de désarmement, aura lieu le mercredi 30 janvier 2002 de 11 h 30 à 13 heures dans la salle de conférence 5. S.E. M. Tibor Toth, Président de la cinquième Conférence des parties chargée de l'examen, et d'autres participants aborderont des questions pertinentes. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. (Pour de plus amples renseignements : courrier électronique (ddaweb@un.org), tél. : (212) 963-3633).

* * *

Informal consultations

There will be informal consultations on the Ad Hoc Committees on the following topics: Scope of legal protection under the Convention on the Safety of United Nations and Associated Personnel; International Convention against the Reproductive Cloning of Human Beings; and Convention on Jurisdictional Immunities of States and their Property; on Thursday, 31 January 2002, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber. The informal consultations on these Ad Hoc Committees are open to all States Members of the United Nations and to the members of specialized agencies and of the International Atomic Energy Agency.

* * *

Briefing

There will be a briefing on a methodology for conducting social, economic and environmental sustainability assessments relevant to the World Summit on Sustainable Development, organized by the Permanent Observer Mission of the International Union for Conservation of Nature and Natural Resources, on Thursday, 31 January 2002, at 3 p.m. in Conference Room 9. All delegations are invited to attend.

* * *

Seminar

There will be a seminar on the theme "The Era of Fragmentation is Over: Toward an Inclusive and Comprehensive Approach to Sustainable Development", organized by the World Bank, on Friday, 1 February 2002, from 1.15 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 5. All interested delegations are invited to attend. For further information, please contact the office of the World Bank (tel.: (212) 986-8306).

* * *

Workshop

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing an English-language workshop on the structure, drafting and adoption of United Nations resolutions for members of permanent missions in New York. The workshop will be held on the following dates: Tuesday, 5 February, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.; Wednesday, 6 February, from 3 p.m. to 6 p.m.; and Thursday, 7 February, from 3 p.m. to 6 p.m.

A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is Wednesday, 30 January. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603; tel.: (212) 963-9196).

* * *

Consultations officieuses

Des consultations officieuses se tiendront le jeudi 31 janvier 2002 à 15 heures dans le salle du Conseil de tutelle sur les Comités spéciaux chargé d'examiner les questions suivantes : Portée de la protection juridique au titre de la Con-vention sur la sécurité du personnel des Nations Unies et du personnel associé; Convention internationale contre le clonage d'êtres humains à des fins de reproduction; et Convention internationale sur les immunités juridictionnelles des Etats et de leur biens. Les consultations sur ces Comités spéciaux sont ouvertes à tous les Etats Membres de l'Organisation des Nations Unies et aux membres des institutions spécialisées et de l'Agence internationale de l'énergie atomique.

* * *

Réunion d'information

Une réunion d'information sur une méthodologie pour faire des évaluations sociales, économiques et environnementales durables applicables au Sommet mondial pour le développement durable, organisée la Mission d'observation de l'Union internationale pour la conservation de la nature et de ses ressources, aura lieu le jeudi 31 janvier 2002 à 15 heures dans la salle de conférence 9. Toutes les délégations sont invitées.

* * *

Séminaire

Un séminaire sur le thème "L'ère de la fragmentation est terminée : Vers une approche inclusive et complète au développement durable", organisé par la Banque mondiale, aura lieu le vendredi 1er février 2002 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 5. Toutes les délégations intéressées sont invitées. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter le bureau de la Banque mondiale (tél. : (212) 986-8306).

* * *

Atelier

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise un atelier en langue anglaise sur la structure, la rédaction et l'adoption des résolutions de l'Organisation des Nations Unies pour les membres des missions permanentes à New York. L'atelier aura lieu aux dates ci-après : mardi 5 février, de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures; mercredi 6 février, de 15 heures à 18 heures, et jeudi 7 février, de 15 heures à 18 heures.

Une lettre à ce sujet, accompagnée d'une note d'information et d'une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite pour les inscriptions est fixée au mercredi 30 janvier. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603; tél. : (212) 963-9196).

* * *

Workshop

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) and Intel Corporation are jointly organizing the Intel/UNITAR campus on new communication technologies and diplomacy. The campus, to be conducted in English, will be held from Wednesday to Friday, 13 to 15 February 2002, from 9.45 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. In addition, a Tutorial Module is compulsory for beginners on the Internet. It will be held on Tuesday, 12 February, from 2 p.m. to 6 p.m.

A letter on this subject, including a detailed information note, the programme and a nomination form, was addressed to all the permanent missions in New York. The registration dead- line is Wednesday, 6 February. For further information, please contact Ms. Cecelia Coleman at UNITAR (room DC1-603; tel.: (212) 963-9684 or 963-9196).

* * *

Workshop

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) and Francis Group, Ltd. are jointly conducting the Francis Group/UNITAR Workshop on building effective speaking skills. This workshop, to be conducted in English, will be held at United Nations Headquarters on Wednesday and Thursday, 20 and 21 February 2002, from 9.45 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.

A letter on this subject, including a detailed information note, the programme and a nomination form, was addressed to all the permanent missions in New York. The registration deadline is Friday, 8 February. For further information, please contact Ms. Cecelia Coleman at UNITAR (room DC1-603; tel.: (212) 963-9684 or 963-9196).

* * *

As from Wednesday, 2 January 2002, and for the rest of the month, the President of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

Atelier

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) et l'Intel Corporation organisent conjointement un campus sur les nouvelles technologies de communication et la diplomatie. La réunion, qui se déroulera en anglais, aura lieu du mercredi 13 au vendredi 15 février 2002 de 9 h 45 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures. En outre, un module dirigé est obligatoire pour les débutants sur Internet. Il se tiendra le mardi 12 février de 14 heures à 18 heures.

Une lettre à ce sujet, accompagnée d'une note d'information, d'une brochure et d'une demande d'inscription, a été adressée aux missions permanentes. La date limite d'inscription est fixée au mercredi 6 février. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Cecelia Coleman à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél. : (212) 963-9684 ou 963-9196).

* * *

Atelier

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) et le Francis Group, Ltd organisent conjointement le Francis/Group/UNITAR Atelier destiné à améliorer l'efficacité oratoire. La réunion, qui se déroulera en anglais, aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies les mercredi 20 et jeudi 21 février 2002 de 9 h 45 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures.

Une lettre à ce sujet, accompagnée d'une note d'information, d'une brochure et d'une demande d'inscription, a été adressée aux missions permanentes. La date limite d'inscription est fixée au vendredi 8 février. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Cecelia Coleman à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél. : (212) 963-9684 ou 963-9196).

* * *

À partir du mercredi 2 janvier 2002, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses dans la salle des conférences de presse (S-226).

* * *

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

* * *

Delegations who wish to make their statements available to the media at Headquarters are advised to provide 100 copies of these directly to the media office located on the third floor in the Secretariat Building (room S-348).

* * *

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

* * *

Les délégations qui souhaitent mettre leurs déclarations à la disposition des médias sont invitées à fournir 100 exemplaires des textes au bureau des médias situé dans le Bâtiment du Secrétariat (bureau S-348).

SUMMARY OF MEETINGS

Friday, 25 January 2002

GENERAL ASSEMBLY

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE ON FINANCING FOR DEVELOPMENT
Fourth session — 5th meeting

Note: The summary of the 5th meeting of the Preparatory Committee will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2002/20).

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

COMMITTEE ON THE ELIMINATION OF DISCRIMINATION AGAINST WOMEN
Twenty sixth-session — 543rd and 544th meetings

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [5]

The Committee considered the fifth periodic report of the Russian Federation (CEDAW/C/USR/5).

The representative of the reporting State introduced the report submitted by her Government.

Members of the Committee posed questions.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS
Resumed 2001 session — 49th meeting

Implementation of the Economic and Social Council resolution 1995/32 [8]

The Committee continued its consideration and decided to defer the item to the next session.

Applications for consultative status and requests for reclassification deferred from the previous session of the Committee [3 (a)]

The Committee continued its consideration of the item.

Statements were made by the representatives of France, the United States, Turkey, Senegal, the Russian Federation, Pakistan, Algeria, the Sudan, India, China, Tunisia, Colombia, Lebanon, Cuba, Germany and Romania.

APERÇU DES SÉANCES

Vendredi 25 janvier 2002

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ PRÉPARATOIRE DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE SUR LE FINANCEMENT DU DÉVELOPPEMENT
Quatrième session — 5e séance

Note : L'aperçu de la 5e séance du Comité préparatoire paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 2002/20).

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

COMITÉ POUR L'ÉLIMINATION DE LA DISCRIMINATION À L'ÉGARD DES FEMMES
Vingt-sixième session — 543e et 544e séances

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes formes de discrimination à l'égard des femmes [5]

Le Comité examine le cinquième rapport périodique de la Fédération de Russie (CEDAW/C/USR/5).

La représentante de l'État partie présente le rapport soumis par son Gouvernement.

Les membres du Comité posent des questions.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMITÉ CHARGÉ DES ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES
Reprise de la session de 2001 — 49e séance

Application de la résolution 1995/32 du Conseil économique et social [8]

Le Comité poursuit l'examen de ce point et décide de le renvoyer à sa prochaine session.

Demandes d'admission au statut consultatif et demandes de reclassement dont le Comité a décidé de reporter l'examen lors de sa session antérieure [3 a)]

Le Comité poursuit l'examen du point.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : France, États-Unis, Turquie, Sénégal, Fédération de Russie, Pakistan, Algérie, Soudan, Inde, Chine, Tunisie, Colombie, Liban, Cuba, Allemagne et Roumanie.

Representatives of the following non-governmental organizations responded to questions raised: World Forum on the Future of Sport Shooting, Network "Earth Village" and International Planned Parenthood Federation-African Region.

50th meeting

Review of quadrennial reports submitted by non-governmental organizations in general and special consultative status with the Economic and Social Council [6]

The Committee resumed its consideration of the item.

A statement was made by the representative of China.

New applications for consultative status and new request for reclassification [3 (b)]

The Committee resumed its consideration of item.

A statement was made by the representative of Algeria.

Adoption of the agenda and organizational maters [2]

The Committee resumed its consideration of the item.

The Secretary of the Committee made a statement.

Following statements by the representatives of Germany, the United States, Cuba, Pakistan, Algeria, China, Senegal, the Sudan, India, Romania and Turkey, the Committee decided to change the dates of the 2002 sesion, which was scheduled for 15-19 April 2002 and 13-24 May 2002. The new dates would be 13 to 24 and 29 and 30 May 2002, and the remaining 3 days would be discussed during that session.

Process of accreditation of representatives of non-governmental organizations [4 (a)]

The Committee resumed its consideration of the item.

The representative of France made a statement in which he submitted a draft report of an informal working group of the Committee on the accreditation of non-governmental organizations for approval.

Following statements by the representatives of Cuba, Algeria, the Sudan and India, the Committee approved the draft report.

Strengthening of the Non-Governmental Organization Section of the Secretariat [4 (c)]

The Committee began its consideration of the item.

The Chief of the Non-Governmental Organization Section, Department of Economic and Social Affairs, made a statement.

Les représentants des organisations non gouvernementales suivantes répondent aux questions soulevées : World Forum on the Future of Sport Shooting, Network "Earth Village" et Fédération internationale pour le planning familial-Région africaine.

50e séance

Examen des rapports quadriennaux soumis par des organisations non gouvernementales dotées du statut consultatif général ou spécial auprès du Conseil économique et social [6]

Le Comité reprend l'examen du point.

Le représentant de la Chine fait une déclaration.

Nouvelles demandes d'admission au statut consultatif et nouvelles demandes de reclassement [3 b)]

Le Comité reprend l'examen du point.

Le représentant de l'Algérie fait une déclaration.

Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation [2]

Le Comité reprend l'examen du point.

Le Secrétaire du Comité fait une déclaration.

A la suite des déclarations des représentants de l'Allemagne, des Etats-Unis, de Cuba, du Pakistan, de l'Algérie, de la Chine, du Sénégal, du Soudan, de l'Inde, de la Roumanie et de la Turquie, le Comité décide de modifier les dates de sa session de 2002, qui devait se tenir du 15 au 19 avril 2002 et du 13 au 24 mai 2002. Les nouvelles dates seraient du 13 au 24 et les 29 et 30 mai 2002, et les 3 jours restants seront examinés durant cette session.

Processus d'accréditation des représentants d'organisations non gouvernementales [4 a)]

Le Comité reprend l'examen du point.

Le représentant de la France fait une déclaration au cours de laquelle il présente un projet de rapport d'un groupe de travail officieux du Comité sur l'accréditation d'organisations non gouvernementales pour approbation.

A la suite des déclarations des représentants de Cuba, de l'Algérie, du Soudan et de l'Inde, le Comité approuve le projet de rapport.

Renforcement de la Section des organisations non gouvernementales du Secrétariat [4 c)]

Le Comité commence l'examen du point.

Le Chef de la section des organisations non gouvernementales du Département des affaires économiques et sociales fait une déclaration.

Statements were made by the representatives of Tunisia, the Sudan, the Russian Federation, Senegal, Cuba, Ethiopia, India, Algeria, Pakistan, China, the United States, Germany, France, Turkey, Romania and Lebanon, as well as by the observer for Israel.

Adoption of the report of the Committee [10]

The Committee began its consideration of the item.

The Rapporteur introduced the draft report as contained in E/C.2/2001/L.3, as well as an informal paper, circulated in English only.

The Committee adopted the draft report as contained in E/C.2/2001/L.3, as well as the informal paper, and authorized the Rapporteur, in consultation with the members of the Committee, to finalize the report with a view to its submission to the Economic and Social Council for appropriate action.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Closure of the 2001 resumed session of the Committee

The Chairman made a concluding statement and declared closed the resumed 2001 session of the Committee.

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD
First regular session for 2002 — 9th and 10th meetings

Joint meeting of the Executive Boards of UNICEF and UNDP/UNFPA and WFP [13]

The newly elected President of UNDP/UNFPA (Netherlands) opened the Joint Meeting of the Executive Boards.

The Millenium Development Goals [1]

The President of UNDP/UNFPA (Netherlands) presided over this item.

The UNDP Administrator, introduced the item.

Statements were made by the representatives of Japan, the United Kingdom, Norway, India, Egypt, the Netherlands, Sweden, Switzerland, Canada, Germany, the United States, Finland, Cuba, China, Australia and Pakistan.

Representatives of the Joint Executive Boards responded to issues raised by delegations.

The President summarized the major points raised during the discussion, which will be incorporated in the report of the meeting.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Tunisie, du Soudan, de la Fédération de Russie, du Sénégal, de Cuba, de l'Éthiopie, de l'Inde, de l'Algérie, du Pakistan, de la Chine, des États-Unis, de l'Allemagne, de la France, de la Turquie, de la Roumanie et du Liban ainsi que par l'observateur d'Israël.

Adoption du rapport du Comité [10]

Le Comité commence l'examen du point.

Le Rapporteur présente le projet de rapport figurant dans le document E/C.2/2001/L.3, ainsi qu'un document officieux, distribué en anglais seulement.

Le Comité adopte le projet de rapport figurant dans le document E/C.2/2001/L.3, ainsi que le document officieux, et autorise le Rapporteur, en consultations avec les membres du Comité, de terminer le rapport en vue de sa soumission au Conseil Économique et Social pour décision appropriée.

Le Comité termine ainsi l'examen du point.

Clôture de la reprise de la session de 2001 du Comité

Le Président fait une déclaration finale et déclare close la reprise de la session de 2001 du Comité.

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Première session ordinaire de 2002 — 9e et 10e séances

Réunion commune des Conseils d'administration de l'UNICEF, du PNUD/FNUAP et du PAM [13]

Le Président nouvellement élu du PNUD/FNUAP (Pays-Bas) ouvre la réunion commune des Conseils d'administration.

Objectifs du millénaire en matière de développement [1]

Le Président du PNUD/FNUAP (Pays-Bas) préside sur ce point.

L'administrateur du PNUD présente le point.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Japon, Royaume-Uni, Norvège, Inde, Égypte, Pays-Bas, Suède, Suisse, Canada, Allemagne, États-Unis, Finlande, Cuba, Chine, Australie et Pakistan.

Les représentants des Conseils d'administration communs répondent aux questions soulevées par les membres des délégations.

Le Président résume les principaux points soulevés au cours de la discussion, qui seront inclus dans le rapport de la réunion.

The Joint Boards concluded its consideration of this item.

Common Country Assessments/United Nations Development Assistance Frameworks (CCA/UNDAF) [2]

The President of the UNICEF Executive Board (Colombia) presided over this item.

The UNFPA Deputy Executive Director introduced the item.

Statements were made by the representatives of Sweden, Germany, Japan, the Netherlands and Canada.

Representatives of the Joint Executive Boards responded to issues raised by delegations.

The President of the UNICEF Executive Board gave a summary of the discussion.

The Joint Boards concluded its consideration of this item.

Harmonization and simplification of procedures [3]

The President of the WFP Executive Board (Finland) presided over this item.

The UNICEF Executive Director made a statement.

H.E. Mr. Georges Ruphin (Madagascar), member of the World Food Programme Bureau, made a statement.

Statements were made by the representatives of India, the United Kingdom, Sweden, the United States, Norway, Canada, the Netherlands, Switzerland, the Russian Federation (also on behalf of Belarus and Ukraine), Finland and Indonesia.

Representatives of the Joint Executive Boards responded to issues raised by delegations.

The President of WFP Executive Board gave a summary of the discussion.

The Joint Boards concluded consideration of this item.

Staff safety and security [4]

The President of the UNICEF Executive Board presided over this item.

The Assistant Executive Director, WFP, introduced the item.

Statements were made by the representatives of the United States, Luxembourg and Trinidad and Tobago.

Les Conseils d'administration terminent l'examen de ce point.

Bilans communs de pays/plans-cadres des Nations Unies pour l'aide au développement et documents de stratégie de réduction de la pauvreté [2]

Le Président du Conseil d'administration de l'UNICEF (Colombie) préside sur ce point.

Le Directeur général adjoint du FNUAP présente le point.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Suède, de l'Allemagne, du Japon, des Pays-Bas et du Canada.

Les représentants des Conseils d'administration communs répondent aux questions soulevées par les membres des délégations.

Le Président du Conseil d'administration de l'UNICEF donne un résumé de la discussion.

Les Conseils d'administration terminent l'examen de ce point.

Harmonisation et simplification des procédures [3]

Le Président du Conseil d'administration du PAM (Finlande) préside à la question.

La Directrice générale de l'UNICEF fait une déclaration.

S.E. M. Georges Ruphin (Madagascar), membre du Bureau du Programme alimentaire mondial, fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Inde, Royaume-Uni, Suède, États-Unis, Norvège, Canada, Pays-Bas, Suisse, Fédération de Russie (également au nom du Bélarus et de l'Ukraine), Finlande et Indonésie.

Les représentants des Conseils d'administration communs répondent aux questions soulevées par les membres des délégations.

Le Président du Conseil d'administration du PAM résume le débat.

Les Conseils d'administration terminent l'examen de ce point.

Sécurité du personnel [4]

Le Président du Conseil d'administration de l'UNICEF préside à la question.

Le Directeur général assistant du PAM présente la question.

Des déclarations sont faites par les représentants des États-Unis, du Luxembourg et de Trinité-et-Tobago.

Representatives of the Joint Executive Boards responded to issues raised by delegations. Also, the United Nations Security Coordinator responded to issues raised by the delegations.

The President gave a summary of the discussion.

Other business [5]

The UNDP Administrator, in his capacity as Convenor of the United Nations Development Group, gave a briefing on the Tokyo meeting on Afghanistan.

Statements were made by the representatives of the Islamic Republic of Iran, Japan, India, Honduras and Australia.

The Convenor of the United Nations Development Group, responded to issues raised by delegations.

Representatives of the Joint Executive Boards made some closing statements.

The Joint Executive Boards concluded its consideration of this item.

The Executive Board thus concluded its first regular session of 2002.

* * *

Convention on the Rights of the Child

COMMITTEE ON THE RIGHTS OF THE CHILD
Twenty-ninth session
United Nations Office at Geneva

FRIDAY, 25 JANUARY 2002

767th (closed) meeting

Consideration of reports of States parties [4]

The Committee considered concluding observations.

768th (closed) meeting

Working methods of the Committee [6]

Consideration of reports of States parties [4]

The Committee considered questions relating to its general comments and concluding observations.

Les représentants des Conseils d'administration communs répondent aux questions soulevées par les membres des délégations. En outre, le Coordonnateur des Nations Unies pour les questions de sécurité répond aux questions soulevées par les membres des délégations.

Le Président résume le débat.

Autres questions [5]

L'Administrateur du PNUD, parlant en sa qualité de Convocateur du Groupe des Nations Unies pour le Développement, fait un exposé sur la réunion de Tokyo sur Afghanistan.

Des déclarations sont faites par les représentants de la République islamique d'Iran, du Japon, de l'Inde, du Honduras et de l'Australie.

Le Convocateur du Groupe des Nations Unies pour le Développement répond aux questions soulevées par les membres des délégations.

Les représentants des Conseils d'administration communs font des déclarations finales.

Les Conseils d'administration terminent l'examen de ce point.

Le Conseil d'administration termine ainsi sa première session régulière de 2002.

* * *

Convention relative aux droits de l'enfant

COMITÉ DES DROITS DE L'ENFANT
Vingt-neuvième session
Office des Nations Unies à Genève

VENDREDI 25 JANVIER 2002

767e séance (privée)

Examen des rapports des États parties [4]

Le Comité examine des observations finales.

768e séance (privée)

Méthodes de travail du Comité [6]

Examen des rapports des États parties [4]

Le Comité examine des questions relatives à ses observations générales et finales au titre de ces points.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Rome Statute of the International Criminal Court. Rome, 17 July 1998

Ratification: Benin (22 January 2002)*

* Date of receipt of the relevant documents.

ANNOUNCEMENTS

International Year of Ecotourism 2002

The global launch of the International Year of Ecotourism 2002 will take place on Monday, 28 January 2002, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. Welcoming remarks will be made by H.E. Mrs. Simone de Comarmond, Minister of Tourism and Transport of Seychelles. Ms. Louise Frechette, Deputy Secretary-General of the United Nations, will make a keynote address, followed by statements by Mr. Klaus Toepfer, Executive Director of the United Nations Environment Programme, and by Mr. Francesco Frangialli, Secretary-General of the World Tourism Organization. As part of the ceremony, a presentation will be made on the World Ecotourism Summit, to be held in Quebec City from 19 to 22 May 2002. A round table discussion will also take place, to be chaired by H.E. Mrs. Leticia Navarro, Minister of Tourism of Mexico. Closing remarks will be made by Mr. Jim Watson, President and CEO of the Canadian Tourism Commission. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

* * *

Special ceremony

On the occasion of the opening of the second preparatory session of the Commission on Sustainable Development acting as the preparatory committee for the World Summit on Sustainable Development, there will be a special ceremony to unveil the World Mandala Monument on Monday, 28 January 2002, from 4 p.m. to 6 p.m. at the Visitors' Lobby of the General Assembly Building. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Statut de Rome de la Cour pénale internationale. Rome, 17 juillet 1998

Ratification: Bénin (22 janvier 2002*)

* Date de réception des documents pertinents.

AVIS

2002 Année internationale de l'écotourisme

Le lancement à l'échelle mondiale de l'Année internationale de l'écotourisme (2002) aura lieu le lundi 28 janvier 2002 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social. S.E. Mme Simone de Comarmond, Ministre du tourisme et des transports des Seychelles, fera une déclaration de bienvenue. Mme Louise Fréchette, Vice-Secrétaire générale de l'Organisation des Nations Unies fera un discours liminaire, suivi de déclarations de M. Klaus Toepfer, Directeur exécutif du Programme des Nations Unies pour l'environnement, et de M. Francesco Frangialli, Secrétaire général de l'Organisation mondiale du tourisme. Dans le cadre de la cérémonie, un exposé sera fait sur le Sommet mondial de l'écotourisme, qui se tiendra à Québec du 19 au 22 mai 2002. Une table ronde aura également lieu et sera présidée par S.E. Mme Leticia Navarro, Ministre du tourisme du Mexique. M. Jim Watson, Président-Directeur général de la Commission canadienne du tourisme, formulera des observations finales. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

* * *

Cérémonie spéciale

A l'occasion de l'ouverture de la deuxième session préparatoire de la Commission du développement durable constituée en comité préparatoire du Sommet mondial pour le développement durable, une cérémonie spéciale aura lieu pour le dévoilement du Monument mandala mondial le lundi 28 janvier 2002 de 16 heures à 18 heures dans la salle des pas perdus du Bâtiment de l'Assemblée générale. Les membres des missions permanentes, le fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

* * *

Chairmen of the regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of January 2002 has been communicated to the Secretariat:

African States:
Zambia
H.E. Mr. Mwelwa Musambachime

Asian States:
Uzbekistan
H.E. Mr. Alisher Vohidov

Eastern European States:
Lithuania
Ms. Audra Plepytė
Chargé d'affaires a.i.

Latin American and Caribbean States:
Mexico
H.E. Mr. Jorge Eduardo Navarrete

Western European and other States:
Italy
H.E. Mr. Sergio Vento

* * *

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de janvier 2002 ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Zambie
S.E. M. Mwelwa Musambachime

États d'Asie :
Ouzbékistan
S.E. M. Alisher Vohidov

États d'Europe orientale :
Lituanie
Mme Audra Plepytė
Chargé d'affaires par intérim

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Mexique
S.E. M. Jorge Eduardo Navarrete

États d'Europe occidentale et autres États :
Italie
S.E. M. Sergio Vento

* * *

Web sites

Presidency of the Security Council:

<http://www.un.org/Docs/sc/presidency>

<http://www.un.int/mauritius>

President of the General Assembly:

<http://www.un.org/ga/president>

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:

<http://www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373>

<http://www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm>

<http://www.un.org/docs/sc/committees/1373>

<http://www.un.org/french/docs/sc/committees/1373>

<http://www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373>

<http://www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html>

* * *

Sites Web

Présidence du Conseil de sécurité :

<http://www.un.org/Docs/sc/presidency>

<http://www.un.int/mauritius>

Président de l'Assemblée générale :

<http://www.un.org/ga/president>

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant le contre-terrorisme :

<http://www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373>

<http://www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm>

<http://www.un.org/docs/sc/committees/1373>

<http://www.un.org/french/docs/sc/committees/1373>

<http://www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373>

<http://www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html>

Spanish presidency of the European Union:

<http://www.spainun.org>

Presidency of Mexico of the Group of Latin America and the Caribbean States:

<http://www.un.int/mexico>

Présidence espagnole de l'Union européenne :

<http://www.spainun.org>

Présidence du Mexique du Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes :

<http://www.un.int/mexico>

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to room S-2940 (extensions: 33888, 36771 and 36776)

(fax number: 963-4790)
(e-mail address: journal@un.org)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department of General Assembly Affairs and Conference Services.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2940 (postes 33888, 36771 et 36776)

(numéro du télécopieur : 963-4790)
(adresse électronique : journal@un.org)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, à New York, par le Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence.

02-20510